

Lt:ldr



泗水市长埃里和 ITS 院长阿萨哈里

【本报泗水讯】2021年8月30日，泗水市长埃里(Eri Cahyadi)在 Graha 视察泗水 Sepuluh Nopember 工艺大学(ITS)数千名学生和学术界人士实施第二剂疫苗接种后表示，支持泗水工艺学院(ITS)的建设三个入口门。

借此机会，ITS 院长阿萨哈里教授(Prof.Ir Mochamad Ashari MEng)表示，除了美化 ITS 校园周围的环境外。这个入口门也是校园区的标志，位于泗水的苏科里洛(Sukolilo)。他说：“希望进入学院区域的驾车者在进入时可以更加小心。”

# 泗水市长支持建设 3 个 ITS 入口门 北侧纪念碑将成为泗水市旅游地标

在说明会上，ITS 总体规划实施负责人拉赫玛特(Ir Rachmad Basuki MT)解释了 ITS 入口门在西侧通往 Jalan Kertajaya，北侧往 Jalan Mulyosari 的方向和南侧往 Jalan Arief Rahman Hakim 的方向的设计图案。

拉赫玛特说，“三个入口门将在 2022 年建成。它以建造环形纪念碑的形式开始建造。这个标志性的设计以后可以被居民用来来自拍照的背景。”

与此同时，ITS 技术管理硕士校友，泗水市长埃里表示，他对三个入口的设计感到满意。泗水市政府已准备好支持这三个入口门的建设，包括新的 ITS 环岛区。

他说，“北侧的这座纪念碑，未来可以成为泗水市东部地区一个新的旅游地标。希望随着这座入口门的建设，泗水市的布局能够更好更先进。”

我希望未来会出现更先进的泗水市。”多合作，相互协同，实现更 ANto tse/HK



说明会情景



拉赫玛特说明建筑 3 个入口门图案

**REGAL MARIE BISCUITS 力佳饼干**  
印尼著名老字号

人人爱吃 力佳饼干

品质优良保证  
★ 远近驰名 ★ 美味健康 ★ 老少咸宜 ★

结合精选高级原料

- ✓ 澳洲优质全脂奶粉
- ✓ 闻名遐迩荷兰牛油
- ✓ 营养新鲜鸡蛋
- ✓ 不含任何杂质纯糖

腸胃不佳及消化不良者常食之最佳食品

請即刻享用美味力佳饼干!!

Pabrik Biscuit CV. JAYA ABADI  
Jl. Pluit Muara Karang Blok C No. 9-12 (Kawasan Industri Jembatan Tiga)  
Tlp. 669-2608, 661-3068, 666-02250 | fax: (021)669-2970  
Jakarta 14450, P.O. BOX 6150/JKT 14061

## 西加省长通过视频会议 同总统和国家警长视察独立疫苗接种过程

【本报坤甸讯】9月7日星期二，西加省长苏塔尔米基与西加地方警长 Sigid Tri Hardjanto 警察少将，代表丹戎布拉第十二军区司令出席的军区参谋长 Djauhari 准将，西加高等检察院院长 Masyhudi，坤甸 1207 军分区司令 Jajang Kurniawan 上校，坤甸第十二海军主要基地司令代表

Hamzah，坤甸市副市长 Bas Hasan，以及苏巴迪奥空军基地司令代表一起，在坤甸 Mujahidin 大清真寺通过视频会议，同佐科威总统和国家警长 Listyo Sigit Prabowo 警察上将从东爪哇 Ponorogo 县 KH Syamsudin 习经院视察全国同步举行的独立疫苗的过程。

在西加省，施打独立疫苗已在9月6日和7日在坤甸 Mujahidin 大清真寺院子里进行。

这次疫苗接种，是为了加快全国、特别是西加地区疫苗接种取得的成果。

这次施打独立疫苗，是印尼国民军与国家警察进行的策略，以加快形

成群体免疫的过程。佐科威总统希望，在一些地区加快疫苗接种可以遏制新冠肺炎的传播。他呼吁民众施打疫苗后要继续执行防疫卫生规则。

当天在全国各地同步举行的独立疫苗接种，涉及的范围包括习经院和祈祷场所，对象是普罗大众、老年人、教徒、在习经院学习的人和祈祷场所理事人，共有341个接种点，总目标是346688人。

如意报道

歡迎惠登 迷壽廣告

電話: 091-6265566, 091-6009088 廣告部電話: guojiribao.iklan@gmail.com 廣告部傳真: 091-6261866

**SAMYANG INDONESIA 三陽簽證服務**

- 簽證辦理 簽證延期
- 多次往返簽證
- 工作簽證KITAS/KITAP
- 申請外國投資公司
- 機票、酒店、旅遊
- 人力資源招聘

敬父尊母得家樂 推及行道積德厚

專修 雪櫃(現場一天修好) 價錢公道, 工作認真 081317768350 賴偉程

MINI 1 Rp. 44.000	MINI 3 Rp. 132.000
MINI 2 Rp. 88.000	MINI 4 Rp. 180.000

聯繫: 021-22664482, 22664480 081289992622, 081296000886

## 金鋒臨海工業園 MASPION INDUSTRIAL ESTATE 綜合性工業、港口及物流產業園 A COMPERHENSIVE INDUSTRIAL, PORTS AND LOGISTIC ESTATE

**GRESIK - EAST JAVA**

SURABAYA-GRESIK MAP

**CUMA Rp. 2.000.000 Per M<sup>2</sup>**

BLOCK PLAN

- 优越的地理位置，位于印尼中心城市
- 已吸纳多家跨国企业加盟
- 充裕的水，电，气无间断供应，工业用水价格为 ± Rp.17,000/m<sup>3</sup>，工业用电价格为 ± Rp.1,400/kWh，工业用气价格为 ± USD.8/mmbtu，2020年工人最低工资标准 ± Rp.4,197,030.51
- 规划用地约1500公顷，土地价格为 ± Rp.2,000,000/m<sup>2</sup>
- 工业区适用于搞海水淡化(生活用水)，煤电铝一体化(生产氧化铝、电解铝、铝加工等)，镍铁冶炼和不锈钢生产，纸业(进口美国、日本废纸纸浆)，水泥，LNG(液化天然气)，LPG(液化气)及食用CPO(棕榈油)，面粉，石油化工，造船和修船厂等工业。
- Strategic location as the center of Indonesia
- Established Industrial Estate with many Multi-National companies already in operation
- Ample supply of Industrial water from PDAM: ± 17,000 m<sup>3</sup>, electricity ± Rp.1,400/kWh and Industrial Gas ± USD 8 /mmbtu, Worker's minimum wage as per 2020 update: ± Rp. 4,197,030.51
- Total Area close to 1500 Ha, current offered land price is around Rp2,000,000 m<sup>2</sup>
- Applied for Desalination, Power Plant, Alumina, Aluminum, Ferronickel Smelting and Stainless Steel Production, Paper, Cement, LNG, LPG, CPO, Flour Production, Petrochemical, Shipbuilding and shipyard, and so on.

## SIDOARJO INDUSTRIAL ESTATE 金鋒工業園

**JABON, SIDOARJO - EAST JAVA**

**CUMA Rp. 900.000 Per M<sup>2</sup>**

- 位于印尼东爪哇省徐图利祖县 Jabon 区，规划用地 5000 公顷，土地价格为 ± Rp. 900,000/m<sup>2</sup>
- 充裕的水，电，气无间断供应，工业用水价格为 ± Rp.10,000/m<sup>3</sup>，工业用电价格为 ± Rp.1,400/kWh，工业用气价格为 ± USD.8/mmbtu，2020年工人最低工资标准 ± Rp.4,193,581.85
- 比邻高速公路，交通方便
- 良好的总体规划和环境管理
- 全方位安保覆盖
- 适用于煤电铝一体化、陶瓷、玻璃、钢铁等工业，及食品、纺织、鞋业等劳动密集型工业
- Located in Jabon, Sidoarjo, East Jawa of Indonesia with total Planned Land area 5000 HA. current offered land price is around Rp. 900,000 m<sup>2</sup>.
- Ample supply of Industrial water: ± 10,000 m<sup>3</sup>, electricity ± Rp.1,400/kWh and Industrial Gas ± USD 8 /mmbtu, Worker's minimum wage as per 2020 update: ± Rp. 4,193,581.85
- Convenient and easy access to the Toll Road
- Well managed master planning and environment
- Comprehensive Security Coverage
- Applied for Power Plant, Alumina, Aluminum, Ceramics, Textile, Glass and steel Industrial, and the Labor-intensive Industries such as: Foodstuff, Textile, Footwear and so on

Contact Persons: Mr. Yono Liang +6282228831983 Mr. Zhou Dawei +628993953615 Mr. Welly Muliawan, CFO +62816503476 Mr. Alim Markus, CEO +62816508935

我是金鋒集團董事長兼總裁林文光博士，目前在印尼東爪哇省的GRESIK及JABON開發了兩個工業園。我們不是只有賣土地，我們是賣製造業環境，ok!大家加油! 印尼可以說是天下最好的地方，投資成本少，市場大，製造成本也是低。

金鋒集團所開發工業園提供全方位服務，其中包括土地、水、電、氣、能源燃料、道路、排水、通訊、網絡、廢水、垃圾處理、港口碼頭等基礎設施，也包括環評、建設許可、運營許可、消防安全、海關進出口以及園區工商服務等。良好的製造業環境可降低投資者的投資成本，縮短建設週期，實現資源整合以及利益共享。

Saya adalah President Director Maspion Group Dr Alim Markus. Saat ini Maspion mempunyai 2 kawasan Industri yang telah beroperasi yaitu Maspion Industrial Estate di Gresik dan Kawasan Industri Sidoarjo tepatnya di Jabon. Di lokasi tersebut selain jual tanah kami juga memprioritaskan lingkungan yang asri OK. Ayolah!! Negara Indonesia adalah tempat terbaik di dunia untuk berinvestasi, nilai investasinya cukup kecil (tidak mahal). Pasarnya juga besar, modal untuk produksinya pun cukup rendah.

Maspion Group memiliki kawasan industri yang cukup komplit. Selain full service di kawasan industri Maspion ini juga sudah tersedia lahan, air, listrik, gas, bahan bakar energi, jalan, saluran, komunikasi, internet, penyaringan air limbah (daur ulang) dan pelabuhan. Kami berkomitmen dapat membantu pengurusan izin lingkungan, IMB, NIB, izin tanggap darurat, izin keimigrasian baik ekspor impor dan layanan perindustrian dan komersial di kawasan industri. Dengan sudah tersedianya semua fasilitas yang ada, maka sudah saatnya anda berinvestasi tanpa berpikir panjang karena sumber daya di tempat kami sudah terintegrasi dengan baik ditambah nilai profit yang cukup bagus.

